

No. 20560

**UNITED NATIONS
(UNITED NATIONS REVOLVING FUND FOR
NATURAL RESOURCES EXPLORATION)
and
BENIN**

**Project Agreement—*Natural Resources Exploration Project*
(with annexes and map). Signed at Cotonou on 12 November 1980**

Authentic texts: English and French.

Registered ex officio 3 November 1981.

**ORGANISATION DES NATIONS UNIES
(FONDS AUTORENOUVELABLE DES NATIONS UNIES
POUR L'EXPLORATION DES RESSOURCES
NATURELLES)
et
BÉNIN**

**Accord relatif à un projet — *Projet concernant l'exploration des ressources naturelles* (avec annexes et carte).
Signé à Cotonou le 12 novembre 1980**

Textes authentiques : anglais et français.

Enregistré d'office le 3 novembre 1981.

PROJECT AGREEMENT¹ (NATURAL RESOURCES EXPLORATION PROJECT) BETWEEN THE PEOPLE'S REPUBLIC OF BENIN AND THE UNITED NATIONS REVOLVING FUND FOR NATURAL RESOURCES EXPLORATION DATED 12 NOVEMBER 1980

ACCORD¹ RELATIF AU PROJET (PROJET D'EXPLORATION DES RESSOURCES NATURELLES) ENTRE LA RÉPUBLIQUE POPULAIRE DU BÉNIN ET LE FONDS AUTORENOUVELABLE DES NATIONS UNIES POUR L'EXPLORATION DES RESSOURCES NATURELLES EN DATE DU 12 NOVEMBRE 1980

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

¹ Came into force on 3 November 1981, the date on which the Fund dispatched to the Government of Benin a notice confirming its acceptance of the certificate provided by the letter under section 11.01 and the approval of the project by the Governing Body of the Fund, in accordance with section 11.02.

¹ Entré en vigueur le 3 novembre 1981, date à laquelle le Fonds a adressé au Gouvernement béninois notification de son acceptation du certificat fourni par ce dernier en application du paragraphe 11.01 et de l'approbation du projet par le Conseil d'administration du Fonds, conformément au paragraphe 11.02.